

AMTSBLATT DER GEMEINDE

Vörstetten

Donnerstag, 17. Dezember 2020 • Jahrgang 62 • Nr. 51/52/53

Ein besonderes Weihnachten am Ende eines besonderen Jahres

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

beim Schreiben dieser Zeilen merke ich, wie schwer es mir fällt, dieses bald abgelaufene Jahr 2020 einzuordnen. War es ein gutes Jahr? War es ein schlechtes Jahr? In den Wochen des ersten "Lockdowns" Mitte März meldeten sich Bürgerinnen und Bürger bei uns, um nachbarschaftliche Einkaufsdienste zu übernehmen, um Masken zu spenden; man merkte, dass die Menschen in einer Krise zusammenrücken. Vielleicht haben Sie es auch selbst gespürt? Ganz am Anfang waren trotz des kurzfristigen Kampfs ums Klopapier und der längeren Schlangen beim Einkaufen die Menschen meist entspannt und geduldig. Man half sich in der Nachbarschaft gegenseitig, sei es beim Kinder betreuen oder mit einem Ei am Sonntagmorgen, eben auch mit kleinen Dinge, die zählen. Manches davon ging im Sommer wieder verloren und ist leider im neuen "Lockdown" nicht mehr aufgetaucht – schade eigentlich. Wir waren sehr diszipliniert und hatten bis zum Herbst eine deutlich unterdurchschnittliche Anzahl an Menschen in unserer Gemeinde, die sich infizierten.

Wir mussten alle lernen, auf manch Liebgewonnenes zu verzichten: Urlaub, Reisen, Kulturelles, Restaurantbesuche, einfach das unbeschwerte Miteinander im Freundes- und Familienkreis. Dafür kam Neues hinzu: home-office und home-schooling, Notbetreuung in Kindergarten und Schule, Digitalisierung, Abstand halten, die Alltagsmaske, Essen-to-go.

Diese Krise verändert unser Leben auf nachhaltige Weise, sei es gesundheitlich, wirtschaftlich und sozial. Wir werden die Auswirkungen noch lange spüren, auch wenn die Impfungen bald beginnen.

War 2020 ein gutes Jahr? War es ein schlechtes Jahr?

Wenn wir die guten Veränderungen bewahren, uns des Negativen bewusst sind und wir weiterhin gemeinsam füreinander Disziplin und Solidarität beweisen, wird es letztendlich ein gutes Jahr.

Ich wünsche Ihnen und Ihrer Familie in den nächsten Tagen viel Zeit füreinander, ein bewusstes Weihnachtsfest und für das kommende Jahr alles erdenklich Gute, vor allem Glück, Gesundheit und Gelassenheit.

Herzlich Lars Brügner

Öffnungszeiten im Rathaus über Weihnachten und Neujahr

Aufgrund der hohen und steigenden Infektionszahlen und dem Appel der Bundesregierung, werden wir das Rathaus zum Schutz unserer Bürger sowie unserer Mitarbeiter

vom 23.12.2020 bis einschließlich 06.01.2021

schließen.

Für Notfälle (z.B. Sterbefall) haben wir einen Bereitschaftsdienst eingerichtet. Den Bereitschaftsdienst erreichen sie per Mail unter notdienst@voerstetten.de sowie an folgenden Tagen von 8 bis 12 Uhr unter der jeweils genannten Rufnummer: Mittwoch, 23.12.2020 Tel. 07666/9400-14 Montag, 28.12.2020 Tel. 07666/9400-12 Dienstag, 29.12.2020, Tel. 07666/9400-11 Mittwoch, 30.12.2020, Tel. 07666/9400-13 Dienstag, 05.01.2021, Tel. 07666/9400-22

In dringenden Notfällen bezüglich der Wasserversorgung erreichen Sie unseren Bereitschaftsdienst unter der 0173/3471306.

Ab Donnerstag, den 07.01.2021 sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Sollten sich Änderungen ergeben, werden diese auf unserer Homepage bekannt gegeben.

Amtsblatt macht Winterpause

In den kommenden drei Wochen (KW 52, 53 und 1/21) erscheint deshalb kein Amtsblatt.

Wir wünschen allen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten und gesunden Start ins neue Jahr.





GEMEINDEBÜCHEREI VÖRSTETTEN

ÖFFNUNGSZEITEN:

16.00 bis 19.00 Uhr Dienstag Mittwoch 16.00 bis 18.00 Uhr Donnerstag 16.00 bis 19.00 Uhr

9400 12

7000 Medien (Bücher, Hörbücher, CDs, DVDs, Zeitschriften) Ausleihgebühr: 15,00 Euro pro Jahr / Familie.

Tel.: 940016 | Freiburger Straße 2 | buecherei@voerstetten.de | www.buecherei.voerstetten.de



Wichtige Rufnummern - Bereitschaftsdienste

GEM	FIME	EVE	DW/V	LTUNG
GEM	CINL	, E V E	RWA	LIUNU

Gemeinde Vörstetten

Freiburger Straße 2 94000 Tel.: 9400 20 Fax:

E-Mail: gemeinde@voerstetten.de Internet: www.voerstetten.de

Öffnungszeiten

Montag – Freitag 08:00 - 12:00 Uhr Donnerstag 15:00 - 18:00 Uhr

sowie nachmittags nach telefonischer Vereinbarung.

Bürgermeister, Bausachen, Grundstücksangelegenheiten

Lars Brügner E-Mail: bruegner@voerstetten.de

Sekretariat, Bauverwaltung,

Kinderbetreuung

Michaela Bierer 9400 11

E-Mail: bierer@voerstetten.de

Standesamt, Ordnungsamt, Bausachen, Rentensachen, Friedhofsverwaltung

9400 13 Verena Spinner

E-Mail: v.spinner@voerstetten.de

Verbrauchsabrechnung, Steuern, Amtsblatt, Grundbucheinsichtstelle

9400 22 Selina Hunn

E-Mail: hunn@voerstetten.de

Bürgerbüro, Spenden, Gewerbe

Heidi Moser 9400 15

E-Mail: moser@voerstetten.de

Bürgerbüro, Verpachtung, Landwirtschaft,

Hallenvergabe, Gewerbe **Petra Weiß**

Grundschule Vörstetten

9400 14 E-Mail: weiss@voerstetten.de

Kindergarten Wirbelwind 35 05 Kindergarten Sonnenwinkel 47 75

946 39 80

Kinderkrippe Storchennest

Revierförster

Bernd Nold Mobil 0172 740 56 99

Festnetz 07645 91 61 29

E-Mail: b.nold@landkreis-emmendingen.de

IMPRESSUM:

Herausgeber: Bürgermeisteramt, 79279 Vörstetten. Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil: Bürgermeister Lars Brügner. Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40,

51 35

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

NOTRUFE/BEREITSCHAFTSDIENST

Notrufe

Polizei 110 Polizeiposten Denzlingen 938 30 Polizeirevier Waldkirch 07681 / 40740

Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst

Feuerwehr 112

Notruf-Fax 46 01 77

(nur für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Personen)

Krankentransport 19222

Giftnotrufzentrale 0761 / 270 43 61

Apotheken Notdienst

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08:30 Uhr – siehe Tagespresse

Ärztlicher Notfalldienst 116 117

Am Wochenende und an Feiertagen rund um die Uhr, an Werktagen 18:00 - 08:00 Uhr

Kostenfreie Onlinesprechstunden von niedergelassenen Haus- und Kinderärzten, nur für gesetzlich Versicherte unter 0711-96589700 oder docdirekt.de

Zahnärztlicher

Notfalldienst 01803 / 22255570

Notfallpraxis am 45 40 Kreiskrankenhaus Emmendingen

Gartenstraße 4

Montag, Dienstag, Donnerstag 19:00 - 22:00 Uhr Mittwoch, Freitag 16:00 - 22:00 Uhr Wochenenden, Feiertage 08:00 - 22:00 Uhr

Frau Dr. med. Kirsten Mössinger 88 202 88

Fachärztin für Allgemeinmedizin Hausärztliche Versorgung

Freiburger Straße 55, 79279 Vörstetten

Sprechzeiten:

Montag - Freitag 08:30 - 12:30 Uhr Montag, Donnerstag 16:30 - 18:30 Uhr

Bitte Terminvereinbarung

Pfarrämter:

Evang. Pfarramt 22 63

Röm.-kath. Kirchengemeinde 07666-91 13 30

An der Glotter

info@an-der-glotter.de www.an-der-glotter.de

Strom

Netze BW

Bezirkszentrum Bleibach 0800 / 3629477

bn NETZE 08002 / 767 767 Rohrbruch /Bauhof 0173 / 3471306

933 58 90 **Fachstelle Sucht**

Beratung, Behandlung, Prävention Emmendingen, Hebelstr. 27 fs-emmendingen@bw-lv.de Sprechstunden ohne Voranmeldung

Mittwoch 16-17 und Donnerstag 11-12 Uhr

PFLEGEDIENSTE

Kirchliche Sozialstation 7311 Elz/Glotter e.V.

Denzlingen, Eisenbahnstr. 14

Team West 9131360

Vörstetten, Grubstraße 6-8

Pflege zu Hause 90098-10

Pflege, Hauswirtschaft, Hausnotruf

Mobile Soziale Dienste

Nachbarschaftshilfe 9123456

Netzwerk von Mensch zu Mensch

Tagespflege "Zur Glockenblume" 8846299

Tagesbetreuung von 8:00 - 16:30 Uhr

5201

3876

DRK Nachbarschaftshilfe

Daniela Hog

Vörstetter Miteinander e.V. AG Bürger helfen Bürgern

M. Dieckmann 94 94 54 G. Henle 94 92 69

Hospizgruppe Denzlingen und Umgebung e.V.

Betreutes Wohnen 929 03 50

für alte Menschen in Gastfamilien Herbstzeit gemeinnützige GmbH

im Landkreis Emmendingen Kenzingen, Hürnheimweg 2

Pflegestützpunktes 451 30 91

Landkreises Emmendingen

Außensprechstelle Waldkirch-Kollnau Bürgertreff Kollnau, Hildastraße 2a

10:00 - 15:00 Uhr

REDAKTIONSSCHLUSS

Amtsblatt Vörstetten Dienstag, 10.00 Uhr an hunn@voerstetten.de Vörstetten Donnerstag, 17. Dezember 2020 | **3**



Amtliche Bekanntmachungen

Zu der öffentlichen Sitzung des Gemeinderats Vörstetten am Montag, 21. Dezember 2020 sind interessierte Bürgerinnen und Bürger in die Heinz Ritter-Halle in Vörstetten, Marchstraße 46 herzlich eingeladen: Gemeinderat, Beginn: 19:00 Uhr

Tagesordnung:

- 1. Fragemöglichkeit für Zuhörer
- 2. Bestätigung der Niederschrift
- 3. Bekanntgabe von Beschlüssen aus nichtöffentlicher Sitzung
- 4. Gemeindewald Vorlage und Genehmigung des Betriebs- und Forstwirtschaftsplans 2021
- 5. Bebauungsplan "Schupfholz/Gehren" Satzungsbeschluss
- 6. Neuordnung der Umsatzbesteuerung der öffentlichen Hand Verlängerung Optionszeitraum
- 7. Verschiedenes, Fragen und Anregungen
- 8. Fragemöglichkeit für Zuhörer



Gemeindenachrichten

Gebührensätze in der Abwasserbeseitigung und Wasserversorgung der Gemeinde Vörstetten

Derzeit befinden sich Gebührenkalkulationen für den Bereich der Abwasserbeseitigung und Wasserversorgung mit Wirkung ab dem 01.01.2021 in der Bearbeitung. Über die Ergebnisse der Kalkulationen soll Anfang des Jahres 2021 im Gemeinderat beraten und beschlossen werden. Die Verwaltung weist vorsorglich darauf hin, dass sich daraus Erhöhungen der Gebührensätze ergeben können, die für die ab dem 01.01.2021 in Anspruch genommenen Leistungen gültig wären.

Im Bereich der **Abwasserbeseitigung** können die Schmutzwassergebühren von derzeit 1,85 Euro je m³ um bis zu 0,15 Euro je m³, die Niederschlagswassergebühren von derzeit 0,77 Euro je m² um bis zu 0,13 Euro je m² ansteigen. Im Bereich der **Wasserversorgung** können die Verbrauchsgebühren von derzeit 1,55 Euro je m³ um bis zu 0,35 Euro je m³ ansteigen (bei den Wassergebühren zuzüglich der geltenden gesetzlichen Umsatzsteuer).

KAG-Beiträge in der Abwasserbeseitigung und Wasserversorgung der Gemeinde Vörstetten

Derzeit befindet sich die Globalberechnung für die Ermittlung der Beiträge für den Bereich der Abwasserbeseitigung und Wasserversorgung mit Wirkung ab dem 01.01.2021 in der Bearbeitung. Über die Ergebnisse der Globalberechnung soll Anfang des Jahres 2021 im Gemeinderat beraten und beschlossen werden. Die Verwaltung weist vorsorglich darauf hin, dass sich daraus Erhöhungen der Beitragssätze ergeben können, die ab dem 01.01.2021 gültig wären.

Im Bereich der **Abwasserbeseitigung** können Abwasserbeiträge von derzeit 4,35 Euro je m² Nutzungsfläche um bis zu 1,91 Euro je m² Nutzungsfläche ansteigen. Im Bereich der **Wasserversorgung** können die Wasserversorgungsbeiträge von derzeit 2,35 Euro je m² Nutzungsfläche um bis zu 0,07 Euro je m² Nutzungsfläche ansteigen (bei dem Wasserversorgungsbeitrag zuzüglich der geltenden gesetzlichen Umsatzsteuer).

Hinweis für die Verkehrsteilnehmer:

In der Zeit vom 10.12.2020 bis zum 23.12.2020 wird der Rad- und Gehweg im Bereich Kaiserstuhlstraße 11 gesperrt.

Die verkehrsrechtliche Anordnung erfolgt durch die Straßenverkehrsbehörde des Landratsamtes Emmendingen. Wir bitten die in dieser Zeit die geänderte Verkehrsbeschilderung zu beachten.

Hinweis für die Verkehrsteilnehmer in der Feldbergstraße, Schwarzwaldstraße, Schauinslandstraße, Freiburger Straße und Bühlackerstraße:

In der Zeit vom 11.01.2021 bis voraussichtlich einschließlich dem 09.02.2021 werden nacheinander und schrittweise folgenden Straßen zur Verlegung von Neuanschlüssen im Auftrag der Netze BW halbseitig gesperrt:

- Feldbergstraße entlang der Fahrbahnseite der ungeraden Hausnummern 3-7,
- Schwarzwaldstraße ab Einmündung Feldbergstraße bis zur Freiburger Straße entlang der ungeraden Hausnummern,
- Schauinslandstraße entlang der Fahrbahnseite der geraden Hausnummern 2-4,
- Freiburger Straße im Einmündungsbereich der Bühlackerstraße,
- Bühlackerstraße entlang der Fahrbahnseite der geraden Hausnummern 2-6.

Wir werden im Amtsblatt über den Verlauf der Bauarbeiten und der voranschreitenden Bauabschnitte informieren.

Die verkehrsrechtliche Anordnung erfolgt durch die Straßenverkehrsbehörde des Landratsamtes Emmendingen.

Wir bitten in dieser Zeit die geänderte Verkehrsbeschilderung zu beachten.

Information zur Grundsteuer

Anfang Januar erhalten Sie die Grundsteuerbescheide für das Jahr 2021. Diese werden noch auf den bisherigen gesetzlichen Grundlagen erlassen.

Das im November 2020 verabschiedete Landesgrundsteuergesetz gilt erst ab dem 1. Januar 2025 als Grundlage für die neu zu berechnende Grundsteuer. Die Grundsteuerreform wird sich somit erstmals in den Grundsteuerbescheiden ab dem Jahr 2025 auswirken.

Ab dem Jahr 2025 wird die Grundsteuer B (letztlich für alle bebauten und unbebauten Grundstücke, sofern nicht der Grundsteuer A für Land- und Forstwirtschaft zuzurechnen) nach dem so genannten, modifizierten Bodenwertmodell" ermittelt. Dieses basiert im Wesentlichen auf zwei Werten, der Grundstücksfläche und dem Bodenrichtwert. Für die Berechnung werden beide Werte multipliziert. Dies ergibt den Grundsteuerwert. Dieser Grundsteuerwert ist mit einer Steuermesszahl (1,3 Promille) zu multiplizieren. Daraus ergibt sich der Steuermessbetrag, der Bemessungsgrundlage der Grundsteuer ist. Für überwiegend zu Wohnzwecken genutzte Grundstücke wird die Steuermesszahl um einen Abschlag in Höhe von 30 Prozent gemindert, beträgt als 0,91 Promille.

Der Steuermessbetrag wird, wie auch bisher, durch das Finanzamt im Grundsteuermessbescheid festgesetzt. Der Grundsteuermessbetrag wird, wie bisher, mit dem jeweiligen Hebesatz der Gemeinde multipliziert, woraus sich die tatsächlich zu leistende Grundsteuer ergibt.

Derzeit sind noch keine belastbaren Aussagen dazu möglich, wie hoch die Grundsteuer ab dem Jahr 2025 für die einzelnen Grundstücke ausfallen und welche Belastungsveränderungen es geben wird!

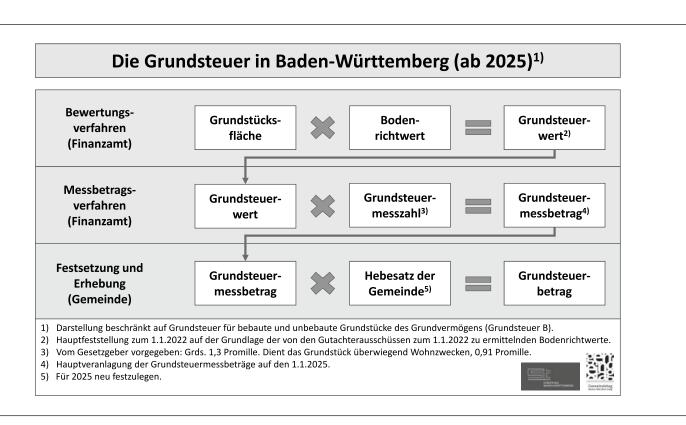
Dazu müssen erst die Bodenrichtwerte zum Stichtag 1. Januar 2022 ermittelt werden; diese werden voraussichtlich im Sommer 2022 vorliegen. Im Laufe des Jahres 2022 werden die Grundstückseigentümer/innen von der Finanzverwaltung zur Abgabe einer elektronischen Steuererklärung aufgefordert. Anschließend erlässt das Finanzamt die Grundsteuermessbescheide.

Entscheidend für die Höhe der Grundsteuer ab dem Jahr 2025 ist neben den bodenwertgeprägten neuen Grundsteuermessbe-

trägen der künftige im Jahr 2025 anzuwendende Hebesatz. Diesen kann die Gemeinde erst ermitteln, wenn sie aus den Messbescheiden des Finanzamts die Summe der neuen Messbeträge kennt. Diese Datenbasis wird den Gemeinden voraussichtlich erst im Laufe des Jahres 2024 vollständig vorliegen. Vorher lässt sich nicht absehen, ob und inwieweit der Hebesatz gegenüber dem bisherigen Hebesatz erhöht oder ermäßigt werden muss, um das für 2025 angestrebte Grundsteueraufkommen zu erreichen. Anders ausgedrückt: Je nach der Veränderung der neuen Messbeträge gegenüber den bisherigen Messbeträgen kann bereits mit einem deutlich niedrigeren Hebesatz das angestrebte Aufkommen erzielt werden. Andererseits kann auch ein deutlich höherer Hebesatz nötig sein, um das Aufkommen in bisheriger Höhe zu erreichen. Daher können auch Beispielsberechnungen mit dem bisherigen Hebesatz nicht zu belastbaren Aussagen im Hinblick auf die Höhe der künftigen Grundsteuer führen.

Auch bei insgesamt angestrebter Aufkommensneutralität wird es allerdings zwischen Grundstücken, Grundstücksarten und Lagen zu Belastungsverschiebungen kommen. D.h. es wird Grundstücke geben, für die ab dem Jahr 2025 mehr Grundsteuer als bisher zu bezahlen ist und Grundstücke, für die weniger als bisher zu bezahlen ist. Dies ist nach der Entscheidung des Bundesverfassungsgerichts, in der die bisherige Bewertung und damit auch die Verteilung der Grundsteuerlast auf die Grundstücke als verfassungswidrig erachtet und dem Gesetzgeber eine Neuregelung aufgegeben wurde, die zwangsläufige Folge der Reform.

Nähere Informationen zum Landesgrundsteuergesetz finden Sie auf der Internetseite des Ministeriums für Finanzen Baden-Württemberg unter https://fm.baden-wuerttemberg.de/de/haushaltfinanzen/grundsteuer/.



Verbot des Verkaufs von Feuerwerkskörpern, Verbot des Abbrennens von Feuerwerkskörpern im öffentlichen Raum sowie in unmittelbarer Nähe zu Fachwerkhäusern

Der Bund und die Länder haben sich auf ein Verkaufsverbot von Feuerwerkskörpern und Böllern vor Silvester geeinigt. Zudem ist das Abbrennen pyrotechnischer Gegenstände im öffentlichen Raum gemäß der aktuellen Corona-Verordnung verboten.

Im Zuge dessen möchte die Gemeindeverwaltung im Hinblick auf die bevorstehende Jahreswende des Weiteren auf Folgendes hingewiesen:

Es ist in der Gemeinde Vörstetten aus Gründen des Brandschutzes verboten pyrotechnische Gegenstände in unmittelbarer Nähe von Fachwerkhäusern abzubrennen.

Des Weiteren möchten wir Sie bitten, keine Feuerwerkskörper

auf das Freigelände unseres Museums zu schießen, da die rekonstruierten Häuser auf dem Gelände besonders empfindlich sind.

Die Gemeindeverwaltung und die Feuerwehr Vörstetten möchten an alle Bürgerinnen und Bürger mit Nachdruck den Appell richten, diese Verbote aus Infektionsschutzgründen, aus Gründen der Rücksichtnahme, des Lärmschutzes, unserer Umwelt und um die Notaufnahmen der Kliniken zum Jahreswechsel zu entlasten, einzuhalten. Eltern werden aufgefordert, auf ihre Kinder entsprechend einzuwirken.

Ihre Gemeindeverwaltung



Unsere Jubilare

24.12.Gertraude Christine
Habieda
70 Jahre

27.12. Erika Carolin Ganter 75 Jahre

Die Gemeinde gratuliert ihren Jubilaren, auch denen die nicht genannt werden wollen, recht herzlich und wünscht für die Zukunft alles Gute.



Fundsachen

Fundgegenstände online finden

Schauen Sie über unsere Homepage www.voerstetten.de auf den Link "Fundinfo".

Dort können Sie eingeben was Sie verloren haben.

Da deutschlandweit fast 500 Gemeinden an diesem Onlineservice angebunden sind, wird Ihre Suchanfrage auto-

matisch an alle weiter gegeben. Bei Erfolg werden Sie driekt von dem zuständigen Fundbüro kontaktiert. Mit etwas Glück finden Sie so Ihren verlorenen Gegenstand wieder. Wir drücken die Daumen.

Es wurde folgendes als Fundsache im Rathaus abgegeben:

Fahrrad Marke "Fischer", blau Fahrradschloss (Zahlenschloss)

Diese Fundsache kann zu den üblichen Sprechzeiten im Rathaus abgeholt werden. Tel.: 07666/9400-14 oder 07666/9400-15

Meldet sich der Verlierer nicht, geht der Fundgegenstand nach 6 Monaten auf den Finder bzw. die Gemeinde über (bei Gegenständen unter 5,- € sofort)



Mitteilungen des Landratsamtes Emmendingen

Kreismedienzentrum macht Weihnachtspause

Das Kreismedienzentrum hat in den Weihnachtsferien von Mittwoch, 23. Dezember 2020 bis einschließlich Freitag, 8. Januar 2021 geschlossen. Ab Montag, 11. Januar 2021 hat es zu den gewohnten Zeiten wieder geöffnet. Die Öffnungszeiten sind Montag bis Donnerstag von 08:00 bis 16:00 Uhr. Freitags von 08:00 bis 13:00 Uhr.

Kreisseniorenpost ist da

Die neue Ausgabe der "Kreisseniorenpost" ist da. Sie wird vom Kreisseniorenrat des Landkreises und der Altenhilfekoordination (ehemaliges Seniorenbüro) des Landratsamtes gemeinsam herausgegeben. Das Heft enthält Informationen für die ältere Generation, aber auch Rätsel, Kurzgeschichten und Rezepte. Die Kreis-Senioren-Post ist an den Infotheken des Landratsamtes im Hauptgebäude und im Haus am Festplatz, bei den Rathäusern und in den Senioreneinrichtungen des Landkreises kostenlos erhältlich.

Sonderöffnung der Recyclinghöfe am 30. Dezember 2020

Die Recyclinghöfe und Grünschnittplätze sind auch im Lockdown weiterhin geöff-

net und damit am Freitag, 18. Dezember und Samstag, 19. Dezember 2020 zu den regulären Öffnungszeiten. An Heiligabend (24. Dezember 2020), an den auf das Wochenende fallenden Weihnachtsfeiertagen sowie an Silvester und Neujahr bleiben die Recyclinghöfe und Grünschnittplätze geschlossen. Wegen der Weihnachtszeit bietet die Abfallwirtschaft jedoch am Mittwoch, 30. Dezember 2020 eine Sonderöffnung aller Recyclinghöfe an, sie sind an diesem Tag von 13:00 bis 17:00 Uhr (in Teningen von 16:30 bis 18:30 Uhr) geöffnet. Die Grünschnittplätze blei-

ben jedoch geschlossen – mit Ausnahme des Grünschnittplatzes in Emmendingen, nur dieser Platz ist am 30. Dezember 2020 von 13:00 bis 17:00 Uhr geöffnet. Im neuen Jahr haben alle Recyclinghöfe und Grünschnittplätze dann am Samstag, 2. Januar 2020 zu den üblichen Zeiten geöffnet. Auf allen Plätzen gelten die Corona-Hygieneregeln, also Mund- und Nasenschutz und Abstandhalten.

Landratsamt zwischen den Jahren geöffnet

Das Landratsamt Emmendingen ist an den Arbeitstagen zwischen Weihnachten und Neujahr sowie auch in der ersten Januarwoche zu den üblichen Tagen und Zeiten geöffnet. Dies gilt auch für die Kfz-Zulassung. An Heilig Abend (24. Dezember) und an Silvester (31. Dezember 2020) sowie an allen Feiertagen (Weihnachten, Neujahr, Dreikönig) ist geschlossen.

Öffnungszeiten der Corona-Teststation in der Weihnachtszeit

Die Corona-Teststation der Kassenärztlichen Vereinigung im Industriegebiet in Malterdingen ist an Heilig Abend (24. Dezember 2020) sowie am 2. Weihnachtsfeiertag (26. Dezember 2020) und am Neujahrstag (1. Januar 2021) geschlossen. An den folgenden Tagen ist jeweils von 11:00 bis 13:00 Uhr geöffnet: 1. Weihnachtsfeiertag (25. Dezember 2020), am Sonntag,

27. Dezember 2020, an Silvester (31. Dezember 2020) sowie am Samstag, 2. Januar 2021 und Sonntag, 3. Januar 2021 und an Dreikönig (6. Januar 2021). An allen anderen Werktagen ist jeweils von 17:00 bis 19:00 Uhr geöffnet. Alle Öffnungszeiten in der Weihnachtszeit sind auch auf der Internetseite des Landratsamtes Emmendingen unter www.landkreis-emmendingen.de im Corona-Kasten auf der Startseite veröffentlicht.

In der Teststation in Malterdingen werden nur die folgenden Gruppen und Personen getestet:

- Personen, die vom Gesundheitsamt zu einem Test aufgefordert werden und eine entsprechende Anmeldung des Gesundheitsamtes vorlegen können.
- Personen, die von einem behandelnden Arzt oder Ärztin angemeldet wurden
- Personen die eine rote Warnmeldung in ihrer Corona-Warn-App erhalten haben
- Personal von Schulen und Kinderbetreuungseinrichtungen kann bis einschließlich 10. Januar 2021 getestet werden, wenn ein Berechtigungsschein vorgelegt wird.
- Nicht getestet werden in Malterdingen Reiserückkehrer oder Personen, die für die Ausreise aus Deutschland einen Negativtest in das Zielland benötigten. Sie können sich dazu an ihren Haus- oder Kinderarzt oder an eine Corona-Schwerpunktpraxis wenden. Eine Übersicht zu

den verschiedenen Corona-Anlaufstellen ist unter http://coronakarte.kvbawue.de zu finden.

Telefonzeiten des Corona-Bürgerinformationsdienstes

Der Bürgerinformationsdienst des Landratsamtes Emmendingen ist in der Weihnachtszeit am 1. Weihnachtstag und 2. Weihnachtstag (25. und 26 Dezember 2020) sowie an den Sonntagen nicht besetzt. An Heilig Abend (24. Dezember 2020) sowie an Silvester (31. Dezember 2020) werden von 8:30 bis 12:30 Uhr Fragen zu Corona beantwortet. An den anderen Tagen gelten die folgenden üblichen Zeiten: Montag bis Freitag täglich 8:30 bis 12:30 Uhr und 13:30 Uhr bis 16:00 Uhr sowie am Samstag von 9:00 bis 13:00 Uhr. Der Bürgerinformationsdienst ist unter der Telefonnummer 07641 451 2222 zu erreichen.

Öffnungszeiten für Anlieferung auf dem Kahlenberg

Die Anlage des Zweckverbands Abfallbehandlung Kahlenberg (ZAK) auf dem Kahlenberg bei Ringsheim ist in der Weihnachtszeit an den üblichen Tagen und Zeiten geöffnet und nur an Heilig Abend (24. Dezember 2020), den Weihnachtfeiertagen und Silvester (31. Dezember 2020) geschlossen.



Deutsche Rentenversicherung

Zahl der Rentenberatungen trotz Corona weiterhin sehr hoch

Trotz der Widrigkeiten der Corona-Pandemie ist die Zahl der Beratungen zu Rente und Reha bei der Deutschen Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg 2020 wieder sehr hoch gewesen: Dies beweise, wie wichtig diese Beratungen seien, so der Vorsitzende der Geschäftsführung der DRV Baden-Württemberg, Andreas Schwarz. Er äußerte sich bei der DRV-Vertreterversammlung, die das oberste Selbstverwaltungsorgan der DRV Baden-Württemberg ist und aus je 15 Mitgliedern der Versichertengruppe und der Arbeitgeber besteht. Sie tagte am Freitag, 11. Dezember, erstmals virtuell in Form eines Videostreams und verabschiedete den Haushalt der DRV Baden-Württemberg für 2021: Er beläuft sich auf insgesamt knapp über 24 Milliarden Euro, rund 1,2 Milliarden oder 5,15 Prozent mehr als 2020.

Angesichts der schwierigen Corona-Situation habe die Rentenversicherung im Land sehr flexibel reagiert, machte der Vorstandsvorsitzende der DRV, Martin Kunzmann, bei der Vertreterversammlung

deutlich. Die Beratungsleistungen seien auf Telefon- und Onlinedienste umgestellt worden.

Grundrente wird sehr arbeitsintensiv

Auf eine schwierige Zeit im Zusammenhang mit der Umsetzung der Grundrente machten sowohl Martin Kunzmann als auch Andreas Schwarz aufmerksam: Der Verwaltungs- und Personalaufwand sei immens und ohne zusätzliches Personal nicht zu schaffen. Allein bei der DRV Baden-Württemberg würden rund 200 zusätzliche Beschäftigte benötigt. Den Personalbedarf versuche man mit Quereinsteigern zu decken, berichtete der Geschäftsführer. Die ersten 45 neuen Beschäftigten würden derzeit geschult. Die Versicherten, unterstrich Schwarz, dürften davon ausgehen, dass die DRV Baden-Württemberg alles unternehme, um den Zeitplan im Zusammenhang mit der Grundrente einzuhalten. Für die ab Anfang 2021 geltende Grundrente würden ab Mitte 2021 die ersten Bescheide verschickt. Nach und nach würden dann alle Bestandsrentner geprüft. Zwei Botschaften sind Andreas Schwarz besonders wichtig: Alle, denen ein Grundrentenzuschlag zusteht, bekommen ihn auch. Kein Anspruch geht verloren. Und: Ein zusätzlicher Antrag auf Grundrente ist nicht erforderlich.

Rentenreserve aufstocken

Einmal mehr forderte der Vorstandsvorsitzende Kunzmann die Politik auf, die Mindestrücklage der Rentenversicherung von 0,2 auf 0,3 Monatsausgaben anzuheben. Denn allein die Mütterrente II. also die Kindererziehungszeiten für Mütter mit Kindern, die vor 1992 geboren wurden, koste die Rentenbeitragszahler rund 3,75 Milliarden jährlich, so der Vorstandsvorsitzende. Diese und weitere zusätzliche finanzielle Belastungen, die eigentlich die Steuerzahler aufzubringen hätten, sorgten dafür, dass die derzeit noch gut gefüllten Rentenkassen sehr schnell abschmelzen würden. Für dieses Jahr ergebe sich aufgrund der um 4,4 Prozent gestiegenen Ausgaben zum Jahresende für die Rentenversicherung deutschlandweit ein Defizit von schätzungsweise 4,7 Mrd. Euro. Grund hierfür, so Andreas Schwarz, seien vor allem die gestiegenen Rentenausgaben sowie die Aufwendungen für die Krankenversicherung der Rentner. Trotzdem bleibe die Nachhaltigkeitsrücklage zum Jahresende mit den zu erwartenden 36,3 Milliarden Euro (dies entspricht 1,53

Monatsausgaben) immer noch über dem oberen Grenzwert, so Schwarz. Damit sei für 2021 eine Stabilität der Beiträge zu erwarten.

Der Vorstandsvorsitzende Martin Kunzmann begrüßte es, dass die Politik die doppelte Haltelinie auf den Weg gebracht hat. Danach soll das Rentenniveau nicht unter 48 Prozent sinken und der Beitragssatz nicht über 20 Prozent steigen. Weiterhin habe die Politik beschlossen, dass es künftig unter dem Dach der DRV eine digitale Rentenübersicht geben soll. Darin sollen Informationen über die gesetzliche, betriebliche und private Altersvorsorge zusammengefasst werden. Kunzmann

betonte weiter, dass die DRV Baden-Württemberg sich schnell, flexibel und immer im Sinne ihrer Kunden den Herausforderungen des Corona-Jahres gestellt habe: Sachlich und fair habe sie sich auch 2020 voll und ganz für die Interessen ihrer Versicherten und Beitragszahler eingesetzt



Volkshochschule

VOLKSHOCHSCHULE GUNDELFINGEN AKTUELL

Mit Beginn der Weihnachtsferien geht für die Volkshochschule Gundelfingen nicht nur das Herbst-/Winter-Semester, sondern auch ein insgesamt herausforderndes, gänzlich von der Corona-Pandemie bestimmtes Weiterbildungsjahr zu Ende. Die überwiegende Zahl unserer geplanten Veranstaltungen musste aufgrund der Maßnahmen zur Pandemiebekämpfung abgesagt werden und nur ganz wenige konnten unter strenger Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln stattfinden. Die derzeitige dynamische Entwicklung des Infektionsgeschehens macht eine Planung für das kommende Frühjahr nicht eben leichter.

Dennoch arbeiten wir mit Hochdruck daran, für alle Weiterbildungsinteressierte ein –den Umständen geschuldetes reduziertes- Programmangebot auf den Weg zu bringen.

In der Hoffnung auf ein Abflauen der zweiten Corona-Welle bis spätestens Ende Februar wurde der Semesterbeginn auf Montag, den 1. März 2021 festgelegt. Anmeldebeginn ist für Mitte Februar geplant.

Das Programmheft wird voraussichtlich Anfang Februar erscheinen und liegt dann auch in Vörstetten an folgenden Stellen zur Mitnahme aus:

- Rathaus
- Bücherei
- Postagentur
- Raiffeisenbank
- Sparkasse
- Bäckerei Ritter (Ortsmitte und Ortsausgang)

Darüber hinaus finden Sie es wie immer

auch auf der Homepage der Gemeinde (www.gundelfingen.de) und unter www. fortbildung-bw.de.

Für das kommende Weihnachtsfest wünsche ich Ihnen allen trotz Pandemie frohe, beschauliche und erfüllte Festtage bei guter Gesundheit und Laune und ein wundervolles, erfolgreiches neues Jahr, das wieder Raum zum Aufatmen gibt. Bleiben Sie gesund und zuversichtlich

Volkshochschule Gundelfingen

Online- und Präsenz-Angebote der VHS Nördlicher Breisgau:

Urlaubsfilm besser gemacht (27015)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, Raum205/VHS-OG,Fr.,08.01.2021,19-21Uhr Sa., 09.01.2021, 10 - 18 Uhr, So., 10.01.2021, 10 - 15 Uhr

Afrikanisches Trommeln für Kinder ab 12 Jahren und Jugendliche (21087)

Emmendingen, VHS-Schulungszentrum, Schwarzwaldstr. 3, Saal (im Innenhof), So., 10.01.2021, 14 - 17: Uhr

After work Acryl painting! Malkurs für Anfänger und Fortgeschrittene (23174)

Teningen, Realschule, Ludwig-Jahn-Str. 2-6, Raum 0.11, 6-mal montags, 17:30-20:00 Uhr, Beginn: 11.01.2021

Silver Surfer - Sicher online im Alter-VHS-SeniorenNetz (51050)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, EDV-Raum 008/UG, Di., 12.01.2021, 09 - 11 Uhr, Di., 19.01.2021, 09 - 11 Uhr, Di., 26.01.2021, 09 - 11 Uhr

Mit einfachen und robusten Anlagestrategien den Aktienmarkt überlisten (14000)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, EDV-Raum 008/UG, 2-mal dienstags, 19:45-22:00 Uhr, Beginn: 12.01.2021

Acrylmalerei-Für Anfänger und Fortgeschrittene (23172)

Kenzingen, Grundschule, Schulstr. 8, Raum 1.040 HS, 6-mal dienstags, 17:30-20:00 Uhr, Beginn: 12.01.2021

Erben und Vererben (15005)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, Raum 205/VHS-OG, Do., 14.01.2021, 19 -21 Uhr

Epochen der Kunst vom frühen Mittelalter bis heute (20841)

Vörstetten, Roteux-Quartier, Am Roteux-Platz 2 A, Saal, 5-mal donnerstags, 17:15-19:15 Uhr, Beginn: 14.01.2021

Zuhören, mitreden, vertiefen - Kunst in der Mittagspause- Fünf Meisterwerke der Landschaftsmalerei (208450)

Online-Portal, Webinar, , vhs.cloud, 5-mal freitags, 13:00-13:30 Uhr, Beginn: 15.01.2021

Coaching für Frauen-Wer bin ich, was kann ich, wo will ich hin? (17015)

Emmendingen, VHS-Schulungszentrum, Schwarzwaldstr. 3, Raum 7, Sa., 16.01.2021, 09-13 Uhr

Voraussetzung für alle Kurse, dass diese im Rahmen der Corona bedingten Einschränkungen durchgeführt werden dürfen.

Technische Voraussetzungen für alle Onlineangebote: PC/Laptop mit Kamera und Mikrofon. Anmeldung mit Angabe der jeweiligen Kursnummer bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau, 79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de.



Gemeindebücherei

Aufgrund der aktuellen Lage ist die Gemeindebücherei bis einschließlich 10. Januar 2021 geschlossen.

Eure ausgeliehenen Bücher werden automatisch verlängert. Es fallen keine Mahngebühren an.

Wir wünschen allen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten und gesunden Start ins neue Jahr.



Kirchliche Mitteilungen

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses unseres Amtsblattes standen noch nicht alle geltenden Regelungen für die religiösen Veranstaltungen ab den Weihnachtsfeiertagen fest. Wir möchten Sie daher bitten, sich rechtezeitig nochmals über die Auswirkungen der neuen Corona-Verordnungen auf die Gottesdienste bei den Kirchengemeinden zu informieren.

Ihre Gemeindeverwaltung

ÖKUMENISCHE VERANSTALTUNGEN













EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE VÖRSTETTEN/REUTE

Evangelisches Pfarramt Vörstetten

Tel.: 07666–2263 Fax: 07666-902429 e-mail: ev-kg-voerstetten@t-online.de

Pfr. Martin Haßler: Tel 07666/2263 oder e-mail: hmhassler@t-online.de Homepage: www.kirche-voerstetten.de

Öffnungszeiten des Pfarramtes: Dienstag von 9-13 Uhr und Donnerstag von 14-18 Uhr. (derzeit leider für den Publikumsverkehr geschlossen, aber telefonisch erreichbar)

Termine mit Pfr. Haßler nach telefonischer Vereinbarung.

Kirche – wo Glaube lebendig wird... Zwei Gottesdienste am 4. Advent – 9:30 Uhr und 10:30 Uhr

Wie vergangenen Sonntag werden wir wieder zwei Gottesdienst für jeweils maximal 30 Personen anbieten. So können wir wirklich gut Abstand halten. Singen dürfen wir zwar nicht, aber auf Musik müssen wir trotzdem nicht verzichten.

Um 9:30 Uhr findet ein klassischer Gottesdienst mit Orgelmusik statt. Um 10:30 Uhr feiern wir einen "Jungen Gottesdienst" mit modernen liturgischen Elementen und neuen Liedern.

Herzliche Einladung zu einem der beiden Gottesdienste am 4. Advent nach Ihrer Wahl entweder um 9:30 Uhr und um 10:30 Uhr in der Evangelischen Kirche!

Hausgottesdienste – der wöchentliche Mutmacher

Freitags liegen wie gewohnt Hausgottesdienste aus: bei den Abholstellen (Schaukästen Kirche und Gemeindehaus) und auf der Homepage oder sie werden auf Wunsch im Briefkasten eingeworfen.

Advent, Advent, ein Lichtlein brennt... -Vörstetter Advent

"Unterwegs nach Bethlehem" heißt unsere Adventsaktion "Vörstetter Advent".

An den ersten drei Adventssonntagen haben wir bereits drei Kunstwerke enthüllt: Zunächst die Vision. Glaube, Liebe und Hoffnung sind dargestellt. Am 2. Advent waren die Boten Thema. Letzten Sonntag ging es um Maria und das Thema Begegnung. Vielen Dank an die Deko-Feen, die die Kunstwerke von Mathias Gerber so schön in Szene gesetzt haben.

Auch am letzten Adventssonntag wird ein weiteres der Kunstwerke enthüllt. Freuen Sie sich auf eine weitere Station und eine weitere Attraktion.

Die Station für den 4. Advent hat den Titel "Von Sternschnuppen, Wünschen und Geschenken". Seien Sie gespannt!

Sie können bei Ihrem Sonntags-Spaziergang den "Vörstetter Advent" erkunden, Texte lesen, Musik aufrufen (über QR-Code) und die Kunstwerke bewundern. Abends mit Beleuchtung. Spätestens um 19 Uhr räumen wir die Kunstwerke dann allerdings wieder weg. Bis zum nächsten Adventssonntag. Sie ahnen sicherlich warum wir das leider tun müssen...

Anders Weihnachten feiern – Gottesdienste an den Feiertagen Vorbemerkung:

"Wenn Du Gott zum Lachen bringen willst, dann mache einen Plan." So lautet eine Lebensweisheit. Wenn man der glauben darf, dann hatte Gott dieses Jahr einiges zum Lachen. Allerdings glaube ich eher, dass er mit uns mitleidet an den Unsicherheiten, mit denen wir die ganze Zeit zu kämpfen haben. Das ist ja nicht wirklich witzig - und trotzdem nur mit einer gehörigen Portion Humor zu ertragen. Aber wenn man sich andauernd auf Neues einstellen muss, bleibt man dynamisch und flexibel...

Daher gilt auch für die hier veröffentlichten Planungen über die Feiertage: Alles gilt nur unter Vorbehalt. Sollten sich Änderungen, vor allem Verschärfungen der Regelungen ergeben, müssen wir reagieren. Beachten Sie daher die aktuellen Informationen auf unserer Homepage (www.kirche-voerstetten.de) und bei den Aushängen.

Wir haben unser Angebot so konzipiert, dass wir möglichst flexibel reagieren können. Außerdem handeln wir nach der Maxime: Nicht alles, was erlaubt ist, dient auch zum Guten (vergleiche 1. Korinther Kapitel 10, Vers 23). Das heißt, dass wir lieber Abstriche bei unserem Angebot machen und die Möglichkeiten, die wir haben, nicht voll ausreizen, um einander zu schützen mit dem Ziel: Wir stecken nur Kerzen an und sonst niemanden.

Heiligabend 17 Uhr! – In Vörstetten und Reute

Wir laden Sie in Vörstetten und Reute zum größten ökumenischen Gottesdienst ein, den es je an Heiligabend gegeben hat. Dazu brauchen wir allerdings Mitmacher und Mutmacher.

Mit diesem Amtsblatt erhalten Sie einen Bausatz mit einer Anleitung für einen Gottesdienst an Heiligabend. Und: Sie können sich vom 4. Advent an tagsüber bei der Kirche das Licht von Bethlehem abholen.

Und wie geht es weiter? – Auf den ersten Seiten finden Sie wichtige Hinweise, wie sich vorbereiten. Das ist ganz einfach: Sie laden Ihre Familie, Ihre Nachbarn oder ein paar Freunde ein (natürlich nicht zu viele) und feiern an Heiligabend um 17 Uhr bei sich diesen Gottesdienst – wenn möglich am besten im Freien: vor dem Haus, auf der Straße, im Garten, unterm Carport, wo Sie Platz haben.

Im Vorfeld fragen Sie am besten noch andere aus dieser Runde und bitten Sie um Mitwirkung im Gottesdienst: Der eine liest einen Teil, andere spielen die Musik ab, die über die QR-Codes aufgerufen werden kann. Sie singen miteinander Weihnachtslieder oder jemand macht Musik. Alles mit dem gebotenen Abstand und unter Einhaltung der Corona-Hygieneregeln selbstverständlich.

Dazu schmücken Sie den Ort, wo sie feiern, ein wenig: Kerzen, der Christbaum im Garten, ein dekoriertes Fenster zur Straße hin, egal. Hübsch aber nicht zu aufwändig. Und zum Schluss, nach dem Gottesdienst, nimmt jeder das Licht von Bethlehem mit nach Hause oder bringt es jemandem als keines Hoffnungszeichen. Dazu ist es hilfreich, eine Kerze, ein Windlicht oder eine Laterne mitzunehmen zu dem Ort, wo man mit den Nachbarn Gottesdienst zu Heiligabend feiert.

Machen Sie mit? Laden Sie ein! Das macht nicht viel Mühe. Aber dafür viel Freude! Das Krippenspiel ist abgesagt, aber "Heiligabend 17 Uhr" findet statt! Zwanzig Minuten gemeinsam mit Gott in der Welt, wenn an Heiligabend kurz vor 17 Uhr die Glocken läuten...

Weitere Infos auch auf der aktuell frei geschalteten Homepage www.Heiligabend-17Uhr.de.

Wenn Sie Fragen haben, dann wenden Sie sich gerne an uns im Pfarramt: Tel: 07666/2263 oder Mail: hmhassler@t-online.de.

1. Weihnachtsfeiertag – Viertele-Gottesdienste in Vörstetten

"Tragt in die Welt nun ein Licht! Sagt allen: Fürchtet euch nicht!" Unter diesem Motto fährt Herr Haßler am 1. Weihnachtstag ab 9:30 Uhr wieder durch Vörstetten und feiert mit Ihnen vor Ort an den inzwischen gewohnten "Haltestellen" auf der Straße einen kleinen Weihnachts-Gottesdienst. Wir freuen uns wieder auf viele fröhlich Mitfeiernde.

2. Weihnachtsfeiertag – Video-Gottesdienst aus dem Kirchenbezirk

Für den 2. Weihnachtstag haben die Pfarrerinnen und Pfarrer aus dem Kirchenbezirk einen Gottesdienst auf Video aufgenommen.

Wer möchte, kann den Gottesdienst am 2. Weihnachtstag über unsere Homepage www.kirche-voerstetten.de abrufen und anschauen.

Wer keine Möglichkeit hat, den Film über das Internet anzuschauen, darf gerne auf 10 Uhr in die Kirche kommen. Wir werden dort den Gottesdienst auf der großen Leinwand zeigen. Es können bis zu 30 Personen teilnehmen. Freuen Sie sich auf einen schönen Gottesdienst aus den Gemeinden des Bezirks für die Gemeinden des Bezirks.

Sonntag nach Weihnachten – 27.12.2020 Viertele-Gottesdienst in Reute

Am Sonntag nach Weihnachten kommt Herr Haßler mit seinem mobilen Weihnachts-Gottesdienst nach Reute. Ab 10 Uhr gibt es an drei Stationen (Im Gems, Evang. Gemeindehaus, Freiburger Straße) kurze Gottesdienste.

Silvester - Trotzdem!

Für Silvester planen wir einen Drive-In-Gottesdienst auf dem Netto-Parkplatz in Vörstetten.

Beginn: 17 Uhr (bei großer Nachfrage Wiederholung um 18 Uhr)

Zugelassen werden können leider nur Teilnehmende im PKW.

Buchung: über unsere Homepage www. kirche-voerstetten.de

Zugang über den Kreisverkehr Breisacher Straße.

Mitwirkung: Posaunenchor, Urban Huber-Wölfle

Neujahr

Neujahrsandacht zur Jahreslosung in der Evang. Kirche am 1.1.2021 um 10 Uhr. Bitte beachten Sie, dass wir aktuell nur 30 Personen zulassen können. Sollten mehr als 30 Personen teilnehmen wollen, werden wir die Neujahrsandacht um 11 Uhr wiederholen.

Vielen Dank für Ihre Spenden!

Sollten Sie uns im Advent eine Spende für BROT für die Welt überweisen wollen, dann bitten wir Sie, das beim Verwendungszweck auf der Überweisung zu vermerken. Danke!

Spenden ohne Angabe eines Verwendungszwecks verwenden wir für die Arbeit in unserer Kirchengemeinde z.B. für die Aktion "Heiligabend 17 Uhr!".

Unsere Bankverbindung für Ihre Spende in unseren digitalen Opferstock lautet: IBAN: DE84 6805 0101 0011 1057 12 bei der Sparkasse Freiburg-Nördlicher Breisgau. Vielen Dank!

Bleiben Sie zuversichtlich! Wir bleiben verbunden!

Auch wenn das Krippenspiel abgesagt ist und wir nicht wie in den vergangenen Jahren gemeinsam große und festliche Gottesdienste feiern können: Die Bot-

schaft von Weihnachten ist absolut angesagt, auch wenn wir es dieses Jahr mal anders feiern werden. Das macht vielleicht hie und da ein wenig Mühe, aber ich hoffe trotz allem auch Freude. Und über allem und über allen klingt die Kern-Botschaft von Weihnachten, die uns die Engel zurufen: Fürchtet Euch nicht!

Bleiben Sie behütet und gesund, gelassen und zuversichtlich!

Ich grüße Sie auch im Namen des Kirchengemeinderates in herzlicher Verbundenheit und wünsche Ihnen - allen Schwierigkeiten zum Trotz - fröhliche Weihnachten. Ihr Pfarrer Martin Haßler



Sonntag, 20.12.

11:00 Uhr: Advents-Gottesdienst, bitte beachten, dass eine Teilnehmerliste geführt wird und der Mundschutz auch während des Gottesdienstes aufbehalten wird.

1. Weihnachtsfeiertag, 25.12.

18:00 Uhr: Weihnachtsgottesdienst , Anmeldung erwünscht unter Tel. 9014585 (Gemeinschaftspastor Benjamin Binder) bitte beachten, dass eine Teilnehmerliste geführt wird und der Mundschutz auch während des Gottesdienstes aufbehalten wird.

Silvester, 31.12.

17:00 Uhr: Silvestergottesdienst , Anmeldung erwünscht unter Tel. 9014585 (Gemeinschaftspastor Benjamin Binder) bitte beachten, dass eine Teilnehmerliste geführt wird und der Mundschutz auch während des Gottesdienstes aufbehalten wird.

Sonntag, 10.01.

11:00 Uhr: Gottesdienst, bitte beachten, dass eine Teilnehmerliste geführt wird und der Mundschutz auch während des Gottesdienstes aufbehalten wird.

Bei allen Gottesdiensten verweisen wir auf das Coronaschutzkonzept das von unserem LGV –Verband in Anlehnung an die Verordnungen unsrer Bundesregierung und des Landes Baden-Württemberg herausgegeben wurde und im Gemeindezentrum einsehbar ist. Es darf nicht gemeinsam gesungen werden, der Mundschutz ist auf dem gesamten Gelände jederzeit anzubehalten. Auch ein Zusammenstehen zu Gesprächen vor oder nach dem Gottesdienst ist im Moment nicht möglich.

Der ökumenische Gottesdienst zu Heiligabend

Wenn an Heiligabend um 17.00 Uhr alle Kirchenglocken in unserer Gegend läuten,

wollen wir in vielen Familien zeitgleich einen kurzen ökumenischen Weihnachtsgottesdienst feiern. Weitere Infos, u.a. ob ein Feiern unter den gegebenen Umständen in kleinem Kreis in der Nachbarschaft möglich sein wird, finden sie auf der Homepage www.heiligabend17uhr.de. Außerdem wird ein Flyer mit dem genauen Ablauf im Amtsblatt eingelegt werden. Bei Fragen können sich auch gerne an unseren Gemeinschaftspastor Benjamin Binder wenden (Tel. 9014585)

Alle Interessierten unabhängig ihrer Konfession sind herzlich zu unseren Veranstaltungen im Viehweidweg 3 (neben der Grundschule) eingeladen. Wenn Sie sich erst einmal unverbindlich informieren möchten schauen Sie sich auf unserer Internetseite um unter www.lgvvoerstetten.de oder rufen Sie an unter 07666/912525 (Gemeindeleiter A. Flubacher). Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen!



KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE

Gottesdienste

Zum Redaktionsschluss stand noch nicht fest, welche Auswirkungen die neuen Verordnungen zur Pandemiebekämpfung auf die geplanten Gottesdienste haben. In der Übersicht sind die geplanten Gottesdienste in St. Maximilian Kolbe, Vörstetten, und die per Livestream übertragenen Gottesdienste in St. Jakobus, Denzlingen, aufgeführt.

Bitte informieren Sie sich über unsere Homepage (www.an-der-glotter.de), die Aushänge oder telefonisch oder per email im Geschäftsführenden Pfarrbüro in Denzlingen (07666-911330, info@an-der-glotter.de)

Sonntag 20.12. 4. Adventssonntag

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier

mitgestaltet von den Pfadfinderinnen - Übergabe des Friedenslichtes und

Livestreamübertragung

Vörstetten

10:30 Uhr Eucharistiefeier 17:00 Uhr Raum der Stille

Donnerstag 24.12. Heiliger Abend

An verschiedenen Orten

17:00 Uhr Heiligabend 17.00 Uhr! D. St.

Jakobus

24:00 Uhr Christmette mi

Livestreamübertragung

Freitag 25.12. Weihnachten

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Heuweiler

18:30 Uhr Weihnachtsvesper für die

Kirchengemeinde

Samstag 26.12. Zweiter Weihnachtstag

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Vörstetten

10:30 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kom-

munionausteilung

Sonntag 27.12.

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Donnerstag 31.12.

D. St. Jakobus

18:00 Uhr Wortgottesdienst zum Jah-

resabschluss mit Livestream-

übertragung

Freitag 01.01.

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Sonntag 03.01.

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Dienstag 05.01.

Vörstetten

19:00 Uhr Eucharistiefeier

Mittwoch 06.01.

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit den Stern-

singern

Weihe von Salz, Wasser und

Kreide und Livestreamübertragung

Sonntag 10.01.

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Vörstetten

10:30 Uhr Wortgottesdienst mit den

Sternsingern

Sonntag 17.01.

D. St. Jakobus

10:30 Uhr Eucharistiefeier mit Livestre-

amübertragung

Vörstetten

10:30 Uhr Eucharistiefeier

Erreichbarkeit der Pfarrbüros

Ab Montag, 21. Dezember, ist das Geschäftsführende Büro in Denzlingen montags – freitags von 10:00 – 13:00 Uhr telefonisch erreichbar. Besuche im Pfarrbüro sind nur nach vorheriger Anmeldung und Terminabsprache möglich.

Die Kontaktstellen Glottertal und Reute bleiben bis auf Weiteres geschlossen. Gerne könne Sie uns Ihr Anliegen per

Gerne könne Sie uns Ihr Anliegen pe email zusenden: info@an-der-glotter.de Vörstetten Donnerstag, 17. Dezember 2020 | **11**

Heiligabend 17 Uhr!

Um 17:00 Uhr läuten alle Kirchenglocken und an vielen Orten wird es schöne und schlichte Feiern geben. Sie dauern nicht länger als 15 bis 20 Minuten und konzentrieren sich aufs Weihnachtlich-Wesentliche: das Evangelium von der Geburt Jesu, das gemeinsame Beten und das Weitergeben des Lichts von Bethlehem. Kleine Gottesdienste, die so einfach gestaltet sind, dass sie ohne große Vorbereitung von allen und überall gefeiert werden können. "Heiligabend 17:00 Uhr!" wird vorbereitet und getragen von allen christlichen Gemeinden bei uns: von Liebenzellern, den beiden Gemeinden der evangelischen Landeskirche, der neuapostolischen Gemeinde und unserer Kirchengemeinde An der Glotter.

Der Ablauf und alle weiteren Informationen werden die Tage auf unterschiedlichen Wegen verteilt. Alle aktuellen Informationen zu diesem Gottesdienst finden Sie auch auf der Homepage www.Heiligabend17Uhr.de. Bei Fragen melden Sie sich bitte gerne bei Familie Mächtel, Tel. 07666-7008.

Weihnachten findet statt - wir laden ein!

"Gottes Stern leuchte uns" – so lautet das Motto oder auch die Bitte, die uns in der Advents- und Weihnachtszeit in St. Maximilian Kolbe in Vörstetten begleiten soll. Auf viele liebgewonnene Traditionen, Bräuche und Angebote müssen wir in diesem außergewöhnlichen Jahr verzichten. Alleine soll trotzdem niemand mit Weihnachten sein: Wir laden deshalb zum Mitmachen und Kommen ein.

Unsere Angebote beachten selbstverständlich die Corona-Beschränkungen und unterliegen dem Hygieneplan unserer Katholischen Kirchengemeinde An der Glotter

Wir freuen uns auf Ihren und Deinen Besuch und alle Zeichen der Verbundenheit und Hoffnung!

Seit 28.11.: Adventsweg in der Kirche

Im Kirchenraum wächst der Adventsweg – an jedem Sonntag kommt ein weiteres, gestaltetes Element dazu und macht sichtbar, dass wir gemeinsam auf dem Weg sind. Der Adventsweg kann in der täglich geöffneten Kirche besucht und betrachtet werden.

Seit 29.11. Raum der Stille

RAUM der STILLE" lädt ein. Einen beruhigenden Gegenpunkt zur manchmal hektischen Umtriebigkeit des Advents setzen wir regelmäßig mit unserem Angebot eines "Raums der Stille".

An allen Adventssonntagen (29.11/06.12/13.12/20.12) ist die Kirche jeweils in der Zeit von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr in besonderer Weise illuminiert und lädt alle Ruhesuchenden ein, für eine Weile bei meditativer Musik Stille zu erleben.

Bleiben Sie jeweils, so lange Sie möchten. Schauen Sie Licht! Hören Sie Stille!

Mittwoch und Samstag: Lichtspiele an der Kirche

Das ist ein Experiment: Drinnen darf dieses Jahr nicht allzu viel stattfinden. Also wollen wir die Außenmauern unserer schönen Kirche nutzen. Frisch renoviert und strahlend weiß soll sie **mittwochs und samstags bei Dunkelheit und guter Witterung** zur Projektionsfläche adventlicher und weihnachtlicher Lichtimpressionen werden. Dieses Angebot kann im Vorbeigehen genossen werden.

Seit 6.12. Grußbotschaften auf der Weihnachtskugel

Im Innenhof, zwischen Kirche und Gemeindehaus steht in diesem Jahr erstmals ein Weihnachtsbaum. Dass er dort schon im Advent einen Platz bekommt und bereits geschmückt ist, hat einen Grund: Der Baum darf bis zum Heiligen Abend schon wieder abgeschmückt werden. Die roten Kugeln sollen nämlich Grüße und kleine Botschaften in die Weihnachtszimmer von Vörstetten bringen.

In einem Korb unter dem Vordach der Kirche sind Lackstifte hinterlegt. Wer möchte, darf sich die schönste, bereits beschriftete Kugel vom Baum nehmen und dafür eine unbeschriebene Kugel neu beschreiben oder verzieren. Solange der Vorrat reicht!

Sternenkunstaktion für den Altarraum

Unter dem Motto "Gottes Stern leuchte uns" haben wir gemeinsam ein großes Bild gestaltet. Ab dem 20.12. ist das Bild in der Katholischen Kirche St. Maximilian zu sehen.

Auf diesem Weg möchten wir uns für die Mitgestaltung ganz herzlich bedanken.

Ab 20.12. Ich wünsch Dir was-Plakat im Kirchenraum

"Es ist die Zeit, in der das Wünschen wieder hilft…" Auf einem Plakat im Kirchenraum der Katholischen Kirche St. Maximilian Kolbe ist ab dem 20. Dezember viel Platz für gute Wünsche. Diese können sich auch in Form kleiner Botschaften direkt an jemanden richten, die / den man gerne rund um die Weihnachtsfeiertage in der Kirche getroffen hätte. Auch für Fürbitten und Gebete ist Platz – Stifte liegen parat. "Ich glaube, dass sich die Welt wieder ändern wird!"

Ab 20.12. Impulse zum Mitnehmen oder Genießen vor Ort

Nur noch wenige Tage bis Weihnachten – passt die Stimmung schon dazu? Wir laden Sie ein, im Kirchenraum der katholischen Kirche innezuhalten. Helfen können dabei zwei impulsgebende Texte, die zum Lesen und Überdenken bereit liegen. Die Impulse dürfen auch mitgenommen werden.

Ab 20.12. Weihnachtsfenster mit Vorlesegeschichte

Dieses Angebot richtet sich ganz besonders an jüngere Kinder, die sich über eine weihnachtliche Geschichten freuen oder einfach nur an die frische Luft müssen...

Am Fenster des Gemeindehauses wird

ab dem 20. Dezember ein (beleuchtetes) Weihnachtsbild zu sehen sein. Die dazugehörige Geschichte zum Vorlesen liegt bereit. Wir laden zum Kommen und Anschauen ein!

Ab 20.12. Licht von Bethlehem zum Mitnehmen

"Frieden überwindet Grenzen" – unter diesem Motto steht dieses Jahr die Friedenslichtaktion. Sie findet bereits zum 27. Mal in Deutschland statt. Entstanden ist die Idee vom Friedenslicht 1986 in Österreich. Jedes Jahr wird vor Weihnachten eine Kerze in der Geburtsgrotte in Bethlehem entzündet und von dort aus verbreitet.

Ab dem 4. Adventssonntag, 20. Dezember, kann man sich das Licht von Bethlehem auch in der Katholischen Kirche in Vörstetten abholen. Bitte bringen Sie dafür möglichst eine eigene (windgeschützte) Kerze von zuhause mit.

Das Friedenslicht soll ein Zeichen der Hoffnung sein. Es soll die Menschen daran erinnern, sich für den Frieden einzusetzen und eignet sich für zuhause und zum Weitergeben und Verschenken.

Es wird auch eine zentrale Rolle bei der Feier am **Heiligabend 17 Uhr!** spielen.

Weihnachtliche Segensfeier am 2. Weihnachtsfeiertag in der Kirche

Am 26.12. wird es um 10.30 Uhr eine kurze Segensfeier mit Kommunionausteilung geben. Herzliche Einladung dazu! Die geltenden Corona-Regeln werden eingehalten.

Sternsingeraktion

Viele Wochen lang haben die Teams in den verschiedenen Gemeinden überlegt und geplant, wie die Sternsingeraktion dieses Jahr gut durchgeführt werden kann. Dabei steht natürlich an erster Stelle, dass alle Kinder und Jugendlichen und die Menschen in den Häusern vor einer Ansteckung mit dem Corona-Virus geschützt sind und wir die Vorgaben zur Pandemiebekämpfung einhalten.

Geplant war, dass die Kinder in kleinen Gruppen unterwegs sein sollten und die Sternsinger keine Häuser und Wohnungen betreten, sondern eine Sternsingerpost mit dem Segen für das neue Jahr und Infos zur Spendensammlung in die Briefkästen verteilen. Die jüngsten Einschränkungen zum Aufenthalt im öffentlichen Raum stellen auch diese vorsichtigen Planungen infrage. So ist im Moment nicht klar, wie wir die Sternsingeraktion durchführen können. Unter www.an-derglotter.de finden Sie die jeweils aktuellen Informationen.

Auf jeden Fall werden Sie den Segen der Sternsinger an den Schriftenständen in allen katholischen Kirchen der Kirchengemeinde mitnehmen können. Diese Aufkleber werden zuvor in einem Gottesdienst gesegnet. Nehmen Sie den Segen auch für die Menschen mit, von denen Sie wissen, dass ihnen dieses Zeichen wichtig ist.

Wie in jedem Jahr sammeln wir bei der Sternsingeraktion für die Projekte des Kin-

dermissionswerks auf der ganzen Welt. Das Motto der Aktion lautet: "Kindern Halt geben – in der Ukraine und weltweit!" Der Blick richtet sich in die Ukraine, wo wegen der hohen Arbeitsmigration viele Kinder ohne Eltern oder mit nur einem Elternteil aufwachsen. Die Sternsinger unterstützen mehrere Einrichtungen, die diesen Kindern helfen. Dies ist nur ein Beispiel für die vielen Projekte weltweit, die mit den Spenden aus der Sternsingeraktion finanziert werden.

Gern können Sie Ihre Spende zu den Öffnungszeiten des Pfarrbüros abgeben oder überweisen.

Röm.-kath. Kirchengemeinde An der Glotter

IBAN: DE53 6805 0101 0013 7609 66 Verwendungszweck Sternsinger

Wir danken schon jetzt herzlich allen Spender*innen und besonders den Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen, die sich rund um die Sternsingeraktion engagieren und sich gemeinsam dafür einsetzen, Kindern in aller Welt zu helfen und den Segen zu den Menschen zu bringen. Fragen zur Sternsingeraktion beantwortet Pastoralreferent Benjamin Vogel – vogel@an-der-glotter.de – 0173 819 4221

Röm.-kath. Kirchengemeinde An der Glotter

St. Maximilian Kolbe Vörstetten Geschäftsführendes Pfarrbüro

Berliner Straße 18, 79211 Denzlingen Tel. 07666-911330 info@an-der-glotter.de; www.an-der-glotter.de

Öffnungszeiten:

montags – freitags 10:00 – 13:00 Uhr Besuche nur nach vorheriger Terminabsprache

Außerhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie für **seelsorgliche Anliegen** ein Mitglied des Seelsorgeteams unter der Telefonnummer 07666-91133-28.



Vereine & Institutionen



DRK ORTSVEREIN

Einkaufsservice des DRK im Zusammenhang mit der Ausbreitung des Corona-Virus

Der DRK-Ortsverein Vörstetten bietet in Zusammenarbeit mit der Gemeindeverwaltung Vörstetten einen Einkaufsservice für Lebensmittel und Artikel des täglichen Bedarfs an.

Das Angebot gilt für Menschen, die im Zusammenhang mit dem Corona-Virus unter häuslicher Quarantäne stehen oder auf Empfehlung aufgrund eines Aufenthalts in einem Risikogebiet oder engem Kontakt mit Risikopersonen ihre Wohnung nicht verlassen können und keine familiäre oder sonstige Unterstützung haben.

Ehrenamtliche Mitarbeiter des DRK Ortsvereine werden die Einkäufe ausliefern. Die Einkäufe werden vor der Haus- oder Wohnungstür abgestellt und es erfolgt eine telefonische Information, dass die Ware angeliefert wurde. Die ehrenamtlichen Mitarbeiter warten dann in angemessenem Abstand bis die Einkäufe von der jeweiligen Person aufgenommen werden.

Ein Kassenbon/Lieferschein bzw. die Rechnung wird den Einkäufen beigelegt.

Der Rechnungsbetrag ist dann an die angegebene Bankverbindung zu überweisen.

Hier können Sie Ihre Bestellung aufgeben: Vörstetten und Schupfholz:

Tel.: 07666/ 94000, E-Mail: gemeindeverwaltung@voerstetten.de Rufen Sie an - wir helfen gerne! Ihr Ortsverein Vörstetten



FREIE WÄHLER VÖRSTETTEN E.V.

Die Freien Wähler Vörstetten möchten sich am Ende des Jahres bei allen Vörstetter und Schupfholzer Bürgerinnen und Bürgern für das gezeigte Interesse an unserer gemeindepolitischen Arbeit sehr herzlich bedanken.

Leider waren persönliche *Politik direkt*-Treffen Corona-bedingt nur am Anfang des Jahres möglich. Jetzt heißt es durchhalten und Abstand halten, im neuen Jahr wird dann irgendwann auch wieder der persönliche Austausch möglich sein.

Alle zwei Monate geben wir in derzeit einen *Newsletter* raus, um unsere Mitglieder und Interessierte über unsere Aktivitäten und den Gemeinderat zu informieren.

Bei Interesse hieran bitte Mail an vorstand-fwv.gmx.de.

Wir wünschen Ihnen sowie allen unseren Mitgliedern mit Ihren Familien ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und einen "Guten Rutsch" ins neue Jahr.

Möge es für uns alle von Frieden, Gesundheit, persönlicher Zufriedenheit und viel Erfolg geprägt sein.

Im Namen der FWV e.V. Hansjörg Frey 1. Vorsitzender www.freiewaehlervoerstetten.de



SPD VÖRSTETTEN

Der SPD Ortsverein wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern von Vörstetten und Schupfholz in dieser außergewöhnlichen Zeit, die uns täglich vor neue Herausforderungen und auch Belastungen stellt, eine besinnliche Weihnachtszeit.

Wir wünschen Ihnen ein gutes Jahr 2021, in der Hoffnung auf unbeschwertere Zeiten, Glück und vor allem Gesundheit.

Mit herzlichen Grüßen, die Vorstandschaft



Interessantes und Wissenswertes

Regionalbusse im RVF fahren ab kommenden Montag nach Ferienfahrplan

Ab Montag, den 21. Dezember 2020, fahren die Regionalbusse im RVF-Gebiet nach Ferienfahrplan. So haben alle Beteiligten noch Zeit, sich für die kommende Woche zu organisieren. Einzelne Fahrten, deren Hauptzweck die Anbindung einer Schule ist, können auch schon ab Mittwoch, 16. Dezember 2020 entfallen, wenn die Schule keinen Bedarf mehr hat. Auch die im Rahmen der Corona-Maßnahmen in den letzten Monaten eingeführten Schüler-Verstärker-Fahrten entfallen ab 16. Dezember 2020.

Aktuelle Informationen zum Fahrplan finden Fahrgäste unter www.rvf.de oder in der RVF-App FahrPlan+.



fröhliche *Weihuachten* und ein gesundes *Heyes Jahr*

Liebe Leserinnen und Leser, liebe Inserentinnen und Inserenten.

in diesem Jahr haben wir oft bei aller sozialen Distanz einen besonders guten Zusammenhalt erleben dürfen. Für Ihr Vertrauen und Ihre Treue danken wir Ihnen in diesem besonderen Jahr besonders herzlich!

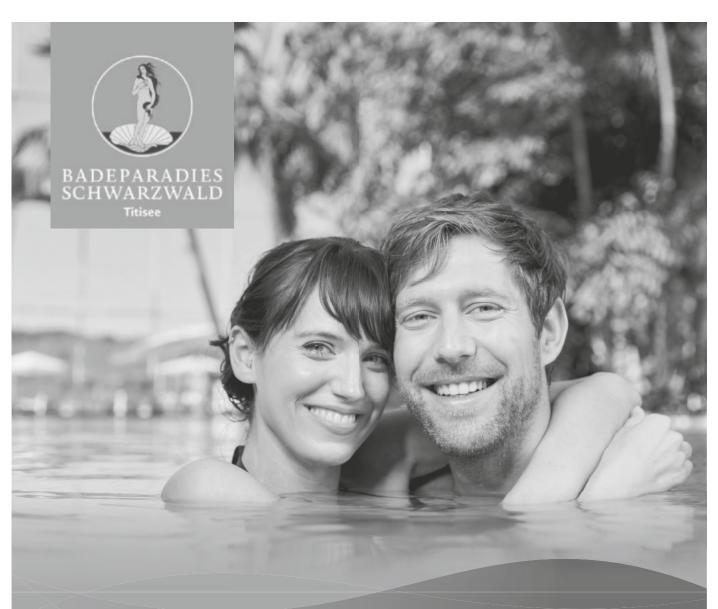
Das Weihnachtsfest wird vielleicht anders gefeiert als früher. Doch die frohe Weihnachtsbotschaft bleibt immer dieselbe. So wünschen wir Ihnen und Ihren Liebsten fröhliche Weihnachten, einen heiteren Jahreswechsel voller Zuversicht und ein gesundes und glückliches neues Jahr.

Weihnachtliche Grüße aus Stockach vom Primo-Verlag Ihre Familie Stähle und alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Jos Aque S. Siahl dup Stable

Vom 18.12.2020 bis einschließlich 29.12.2020 macht der Primo-Verlag Weihnachtsferien. Am 30.12.2020 sind wir von 9 bis 15 Uhr für Sie da. Ab dem 04.01.2021 erreichen Sie uns wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten.





Die perfekte Geschenkidee

Erholung & Entspannung verschenken für

GenussMENSCHEN

- Eintritt für das Erholungsparadies
 PALMENOASE
- ~ inkl. Wohlfühl-Liege

ah 33€

Wellness & Gesundheit verschenken für

SaunaGENIESSER

- Eintritt für die SPA- & Saunawelt PALAIS VITAL
- ~ inkl. Wohlfühl-Liege

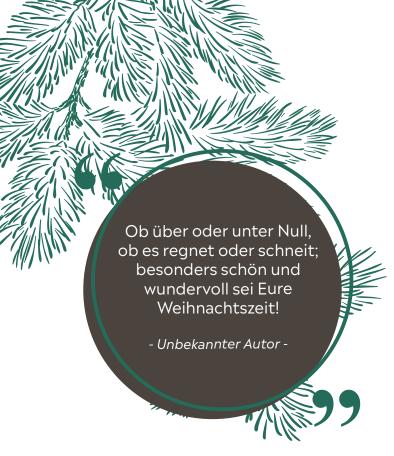
ab 43€

www.badeparadies-schwarzwald.de



VÖRSTETTEN















Kandel-Apotheke

Ihre Gesundheit im Zentrum.

- qualifizierte Beantwortung Ihrer Arzneimittel-Fragen
- sorgfältige Medikationsanalysen
- hochwertige Kosmetikprodukte
- · Kompressionsstrümpfe in vielen Farben
- · Verleih von Milchpumpen
- auf Wunsch Lieferdienst
- bequem vorbestellen mit der "call my apo-App"

Ein herzliches Dankeschön für Ihre Treue in diesem ungewöhnlichen Jahr – all unseren Kund*innen wünschen wir erholsame Feiertage!

Apothekerin Anja Beier e.K. · Alte Bundesstraße 80 · 79194 Gundelfingen
T 0761 580210 · post@gundelfingen-apotheke.de · www.gundelfingen-apotheke.de
Unsere Öffnungszeiten Mo + Mi + Fr 8.30 - 13h · 15 - 18.30h · Di + Do 8.30 - 13h · 15 - 19.30h · Sa 9 - 13h



Unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes, neues Jahr verbunden mit dem Dank für das bisher entgegengebrachte Vertrauen und dem Wunsche auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit.



स्रावि

Baubiologische-Beratung • Schreinerei • BestattungsinstitutDorfstr. 20 • 79232 March-Hugstetten • Tel.: 07665-1307

www.natuerlich-faller.de



Allen Kunden und Freunden unseres Hauses Frohe Weihnachten und viel Glück im neuen Jahr.



Wir haben am 24. + 31.12.2020, sowie am 02.01.2021 geschlossen.

Tullastraße 66 -79108 Freiburg im Breisgau Tel. (0761) 50402-0 - Fax: (0761) 50402-22



Frohe Weihnachten und eine gutes, neues Jahr



wünscht Hannelore Bühler mit Team



Reutener Straße 11 • Vörstetten • Tel.-Nr. 07666 - 91 24 54





wünschen wir all unseren Kunden. Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen.



Denzlingerstr. 2, 79279 Vörstetten

Öffnungszeiten zu Weihnachten und Silvester:

22.12.2020 15:00 bis 18:00 Uhr 23.12.2020 7:30 bis 18:00 Uhr

24.12.2020 7:30 bis 12:00 Uhr 30.12.2020 7:30 bis 13:00 Uhr und 15:00 bis 18:00 Uhr

31.12.2020 7:30 bis 13:00 Uhr

02.01.2021 Geschlossen

05.01.2021 7:30 bis 13:00 Uhr und 15:00 bis 18:00 Uhr

Das MEDER-TEAM bedankt sich für das Vertrauen und wünscht allen ein frohes Fest und ein glückliches Jahr 2021.



Unter Gereuth 28 • 79353 Bahlingen



Fröhliche Weihnachten und viel Glück im neuen Jahr 2021.

Herzlichen Dank für das entgegengebrachte Vertrauen.

STEPHAN BÜRKLIN

Kelterei und Getränkevertrieb

Grubstraße 19 • 79279 Vörstetten Telefon: 0 76 66 / 2218 od. 91 20 09 info@getraenke-buerklin.de

Wir machen Betriebsferien vom 04.01. bis einschließlich 09.01.2021. Ab Montag 11.01.2021 sind wir wieder für Sie da.

★ Frohes Fest und einen guten ★ Rutsch ins neue Jahr!







Baugrubenaushub • Erdarbeiten • Entwässerungsarbeiten • Pflasterbau

Herbolzheimer Str. 12b • 79336 Herbolzheim • 0 0160 9700 3436

info@erdbau-keller.de • www.erdbau-elmar-keller.de

Gemeinsame Zeit und liebevolle Berührung sind nicht erst seit Covid-19 das Wertvollste was wir schenken können!

Kurse für BABYMASSAGE in Vörstetten

Allen Familien eine schöne Advents- und Weihnachtszeit und herzlichen Dank für euer Vertrauen!

Aktuelle Kurstermine unter www.silkefanz.de info@silkefanz.de oder 0175 - 3364391

MayDay Mode + Accessoires

TraumStation Gundelfingen www.traumissimo.de

Gewerbestraße 1 - Fon 0761-2924025

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 14.00-18.00 Uhr Sa. 10.00-14.00 Uhr **Ab 16.12.**

"Matratzen und Lattenroste To Go" Infos: www.traumissimo.de

Neue Kaltschaummatratze? - Neues

TRAUM STATION

Ransverkauf: 40% auf Alles

Öffnungszeiten: Dienstag-Mittwoch-Freitag 15-18.30 Uhr Persönliche Terminvereinbarungen jederzeit möglich Kreuzmattenstr.19, 79276 Reute, Tel. 0160 6303 526

Familie sucht Haus zum Kauf in Vörstetten

Wir sind eine bald 4-köpfige Familie und suchen ein Haus zum Kauf ab ca.120 qm in Vörstetten.

Kontakt: Familie Harter, Tel.: 0179 - 7 84 87 20 oder 0761 / 42 96 88 50, E-Mail: harter.freiburg@web.de
Wir freuen uns über eine Kontaktaufnahme

Wir kaufen Grundstücke, Abbruchobjekte und Mehrfamilienhäuser.

Als Bauträger und Investor sind wir ständig auf der Suche nach passenden Immobilien und Grundstücken in der Region. Wir projektieren und bebauen Grundstücke bereits seit 45 Jahren mit Begeisterung. Gerne beraten wir Sie unverbindlich.

Eine vertrauensvolle Abwicklung ist selbstverständlich. Ihr Ansprechpartner: Alexander Vonalt

a.vonalt@allgeier-wohnbau.com www.allgeier-wohnbau.com

Tel.: 0761-592050

ALLGEIER WOHNBAU GMBH & CO KG

Gewerbestraße 75, 79194 Gundelfingen

IST DAS KUNST ODER "MUSS" DAS WEG?

"Ein Sachbuch für Alle, ganz besonders aber für Künstler, Kunstinteressierte, und vor allem auch Kommunalpolitiker/innen und kommunalpolitisch Interessierte".

Außer im Buchhandel auch beim Autor persönlich erhältlich. Auf Wunsch signiert und mit kurzem Text.

www.antonknapp.de

Dold Verlag 156 Seiten, 19.80€ ISBN 978-3-948461-00-3



Weihnachtsurlaub

Die Praxis für Chinesische Medizin und LebensBalance ist von Mo. 21.12. bis Do. 31.12. geschlossen.

Wir wünschen allen erholsame Feiertage und einen guten Start ins neues Jahr!

Dr. med. Ingrid Ghani und Denice Guarino Eisenbahnstraße 29 · 79341 Kenzingen Telefon 07644 / 92 888 03 www.chinsesische-medizin-kenzingen.de



Massivholzbett?

Praxis Dr. Kirsten Mössinger *

<u>Liebe Patienten, wir machen Urlaub</u>

vom 21. – 23. Dez. 20 und 04. + 05. Jan. 21 Vertretungen:

Frau Dr. M. Schäffner

Alte Bundesstraße 35, Gundelfingen, Tel. 07 61 / 58 04 44

Herr Dr. Merkle

Hauptstraße 213, Denzlingen, Tel. 0 76 66 / 42 44

Die Notfallpraxis am Kreiskrankenhaus Emmendingen hat am 24. + 31. Dezember, sowie an allen Wochenenden und Feiertagen durchgehend von 8.00 – 22.00 Uhr geöffnet.

Nach einem Jahr, das allen viel abverlangt hat, wünschen wir schöne, gesegnete Weihnachtstage, sowie Kraft, Zuversicht und Gesundheit für das neue Jahr 2021.

hre Kirsten Mössinger mit Praxisteam

Staufen darf nicht zerbrechen! Stiftung zur Erhaltung der historischen Altstadt **Staufen**

identis.de

staufenstiftung.de









